



# El Grisis Siknis cosmovisión ancestral o trastorno psicossocial: estudio de caso en la comunidad de Alal, Bonanza, Costa Caribe nicaragüense.

© Copyright 2020. Universidad Nacional Autónoma de Nicaragua, Managua (UNAN-Managua)  
Todos los derechos reservados

## The Grisis Siknis ancestral worldview o psychosocial disorder: community case study of Alal, Bonanza Nicaraguan caribbean coast

**Jarevt Amir Reyes Amador**

Licenciado en Historia Unan-Managua

Jaragonpaz9721@gmail.com

<https://orcid.org/0000-0001-8803-8166>

**CO-ATURA**

**Jilma Romero Arrechavala**

UNAN-Managua

<https://orcid.org/0000-0003-3991-4136>

[jromero@unan.edu.ni](mailto:jromero@unan.edu.ni)

### Resumen

El presente artículo pretende dilucidar los mitos o tabúes alrededor del Grisis siknis o locura de la selva que aqueja a la población perteneciente a los pueblos originarios y afrodescendientes de la costa caribe nicaragüense en el caso particular de la etnia Mayangna habitantes del territorio Sauni As de la comunidad de Alal, Bonanza Costa caribe norte. La UNAN-Managua como parte de su compromiso social se involucró en un proyecto trabajando de forma conjunta con cineastas chilenos quienes ejecutan una investigación sobre las causas y efectos del Grisis siknis lo que les permitirá posteriormente realizar un documental exponiendo la situación de los habitantes que conviven con esta enfermedad.

El trabajo recoge y consolida las diferentes actividades realizada en la primera fase del proyecto incorporando valoraciones, comentarios y la percepción de sus habitantes como los principales protagonistas de este fenómeno socio-cultural. Los documentalistas ejecutaron la primera fase del trabajo que consiste en

explorar la zona, identificar los testimonios y recopilar de primera mano las manifestaciones de dicho padecimiento.

Los resultados de esta primera fase del estudio muestran que este problema de salud, es originada por personas que practican magia negra o ciencias ocultas, esta práctica les da poder para contactar y manipular distintos espíritus que están en todas partes, los que después toman posesión de las personas es un tipo de hechicería; desde la cosmovisión ancestral de los comunitarios en relación al mundo espiritual que mora en el entorno refieren que pueden ocasionar desequilibrios en la salud de las personas.

### Palabras claves

*Grisis siknis, espiritualidad, cosmovisión ancestral, trastorno psicossocial, enfermedad.*

## Summary

This article aims to elucidate the myths or taboos around *Grisis siknis* or jungle madness that afflict the population belonging to the native and Afro-descendant peoples of the Nicaraguan Caribbean coast in the particular case of the Mayangna ethnic group inhabitants of the Sauni As territory of the Alal community, Bonanza North Caribbean coast. UNAN-Managua, as part of its social commitment, became involved in a project working jointly with Chilean filmmakers who are carrying out an investigation into the causes and effects of *Grisis siknis*, which will allow them to subsequently make a documentary exposing the situation of the inhabitants living together. With this disease. The work collects and consolidates the different activities carried out in the first phase of the project incorporating assessments, comments and the perception of its inhabitants as the main

protagonists of this socio-cultural phenomenon. The documentary filmmakers have carried out the first phase of the work that consists in exploring the area, identifying the testimonies and collecting first-hand the manifestations of this condition. The results of this first stage of the study show that this health problem is caused by people who practice black magic or occult sciences, this practice gives them the power to contact and manipulate different spirits that are everywhere, those who later take possession of people is a type of sorcery; from the ancestral worldview of the community in relation to the spiritual world that dwells in the environment, they say that they can cause imbalances in people's health.

## Keywords

*Grisis siknis, spirituality, ancestral worldview, psychosocial disorder, disease.*



Fotografía retomada de: <http://redcomunica.csuca.org/index.php/universidad-nacional-autonoma-de-nicaragua-managua-unan-managua/unan-managua-colabora-en-investigacion-sobre-la-enfermedad-del-grisi-siknis/>

## Introducción

El origen misterioso del Grisis Siknis repercute en la estabilidad de la comunidad, de las familias afectadas y no afectadas (tomando en cuenta la unidad comunal) e involucra a las autoridades comunales, en algunas ocasiones trasciende a nivel de las autoridades regionales y nacionales de salud. La atención, el tratamiento, manejo, control y sanación, es mucho más complejo de lo que se cree, en comparación con las demás enfermedades de origen sociocultural. La medicina occidental o biomedicina no ha logrado brindar una respuesta efectiva, para la curación y prevención de este problema de salud.

Estudiosos del tema, como la antropóloga Francis Sánchez de la Unan-Managua refiere que:

*se pretende caracterizar la enfermedad y describir el tipo de atención que reciben los pacientes que son afectados con el brote. "Se persigue sugerir posibles recomendaciones para que esta enfermedad pueda ser estudiada y controlada a partir de los resultados que arroje la investigación (Sánchez; 2019)"*

Académicos y expertos en la materia tanto regionales como locales la han relacionado a factores sociales como: niveles de pobreza, abusos, violencia, etapa transicional de la adolescencia, relación de poderes generacionales. Sin embargo, es evidente que para un abordaje de esta naturaleza se debe de tomar en consideración la medicina holística y los conocimientos tradicionales, pero desde una óptica de reconocimiento de los valores y la significancia desde el punto de vista cultural, los factores anteriormente señalados serán validados o descartados según los resultados que la investigación arroje en sus tres fases o momentos.

La epidemiología intercultural permite evidenciar el rol importante que juegan los sistemas culturales y su eficacia para la prevención, mantenimiento y la resolución de diversos problemas de salud. También puede ayudar a comprender mejor los factores estructurales que generan diversos problemas de salud pública. Considerando el concepto de la epidemiología intercultural, muchas de las causas de los problemas de salud surgen a partir de la cosmovisión de los pueblos, mismos que contemplan los procesos de sanación y no

meramente se trata de un fenómeno relacionado al comportamiento social, comunal.

Para contrarrestar los casos del Grisis siknis, los sukias y curanderos aplican los conocimientos que tienen de la medicina tradicional ancestral, utilizando plantas medicinales y otras formas de sanación, convirtiéndose esta en la única fuente principal para la sanación del mal. Misma que se aplica a nivel personal, familiar y comunal. Es por ello que el Ministerio de Salud trabaja de forma conjunta entrelazando los saberes entre ambas ramas de esta ciencia aportando con los insumos necesarios a estos curanderos, así lo afirma la Directora del Hospital Esteban Serrano María Isabel Flores en su testimonio:

*El Grisis siknis se maneja como una enfermedad de afiliación cultural, no afecta directamente a una determinada etnia, sino a las diferentes etnias nosotros como Ministerio de Salud trabajamos en coordinación cada vez que hay esta problemática de salud en alguna comunidad o en algún barrio, la intervención que hace el ministerio de Salud es darle seguimiento a estos enfermos... también hoy en día trabajamos con los médicos tradicionales, nos reunimos con ellos y les apoyamos con todos los medicamentos que ellos nos solicita para la atención a estas personas dándoles el seguimiento a las personas hasta su recuperación. (Flores; 2019)*

Cabe recalcar que, para los pueblos indígenas, la salud equivale a la coexistencia armoniosa entre los seres humanos, la naturaleza, y otros seres vivos en la búsqueda del buen vivir. La concepción indígena de la salud articula elementos físicos, mentales, espirituales y emocionales. A la vez, la salud responde a las experiencias históricas y cosmovisiones de cada pueblo, las creencias, costumbres y prácticas individuales y grupales que forman parte de las normas comunitarias (CEPAL, 2014, p. 79).

Cabe recalcar que, para los pueblos indígenas, la salud equivale a la coexistencia armoniosa entre los seres humanos, la naturaleza, y otros seres vivos en la búsqueda del buen vivir. La concepción indígena de la salud articula elementos físicos, mentales,



espirituales y emocionales. A la vez, la salud responde a las experiencias históricas y cosmovisiones de cada pueblo, las creencias, costumbres y prácticas individuales y grupales que forman parte de las normas comunitarias (CEPAL, 2014, p. 79).

Para poder dar una primera definición del concepto de buen vivir debemos acudir a un texto de Carlos Viteri del año 2000, publicado en 2003 por primera vez en la Revista Polis, bajo el título de “Visión indígena del desarrollo en la Amazonía”, en cuyos cuatro primeros párrafos se recogen los elementos centrales de lo que debe ser la definición del buen vivir. Dicho documento está considerado como uno de los primeros textos de referencia sobre el buen vivir y, probablemente, el que más impacto ha tenido en la emergencia del concepto en el ámbito académico. Según Viteri (2000; las cursivas son nuestras):

*En la cosmovisión de las sociedades indígenas, en la comprensión del sentido que tiene y debe tener la vida de las personas no existe el concepto de desarrollo. Es decir, no existe la concepción de un proceso lineal de la vida que establezca un estado anterior o posterior, a saber, de sub-desarrollo y desarrollo; dicotomía por los que deben transitar las personas para la consecución de bienestar, como ocurre en el mundo occidental. Tampoco existen conceptos de riqueza y pobreza determinados por la acumulación y carencia de bienes materiales.*

Así pues, teniendo en cuenta la concepción del buen vivir expresada por Viteri (2000), podemos definir el buen vivir como un nuevo paradigma del bienestar, alternativo al paradigma occidental del bienestar de la cosmovisión moderna, conocido como desarrollo, y que persigue la consecución de una vida en plenitud, vida plena o vida en armonía, por medio de la satisfacción de las necesidades tanto materiales como inmateriales de los seres humanos.

## Materiales y método

Para el proceso investigativo, se aplicó el método deductivo con un enfoque cualitativo, participando actores claves de la comunidad. Se organizó de la siguiente manera: planificación, revisión de la literatura, trabajo de campo y redacción del informe final. Se consultó previamente con los líderes y se contó con la aprobación. Dado el carácter etnográfico se aplicaron herramientas del interaccionismo simbólico que permitió compartir y conocer las distintas maneras en que la comunidad y sus médicos tradicionales resuelven este problema de salud que afecta a toda la comunidad en su dinamismo de vida diaria.

Se realizaron 15 entrevistas a médicos tradicionales, líderes comunales, personas afectadas y familiares. Los instrumentos utilizados fueron guías de entrevistas semi estructuradas y grupos focales, esto de acuerdo a las características del informante y el aporte de su testimonio.

Dichas entrevistas pasaron por el debido proceso de transcripción y triangulación de la información a través de la utilización de matrices para la organización y sistematización de la fuente oral, empleando variables de acuerdo a las características del informante, el tipo de instrumento aplicado y considerando el aporte sustancial del testimonio.

## Análisis y discusión de resultados



Fotografía recuperada: <https://www.tn8.tv/salud/455571-todo-que-sabias-grisi-siknis-nicaragua-enfermedad-mental-brujeria/>

Desde épocas remotas, los pueblos han padecido de enfermedades y epidemias de distintos orígenes, en muchas ocasiones estas han causado devastaciones e incluso muchas muertes, el pueblo Mayangna logro sobrevivir y también sobrellevar a través del paso de los tiempos estos males, aunque cabe señalar que el Crisis siknis es relativamente reciente su afectación en la comunidad de Alal, Bonanza; así lo refiere Antonia Apellino en su testimonio al comentar que para el año 2014 se dieron los primeros casos en la comunidad. Los primeros dos casos que se dieron en la comunidad fueron dos niños de 10 y 12 años respectivamente hasta que se aumentó la cantidad de personas y en la primera etapa salieron afectadas 66 personas. (Apellino;2019)

Es válido hacer mención que entre 2015-2018 el índice de personas afectadas por Crisis siknis iba aumentando considerablemente, así lo plantea Elías López Sebastián uno de los informantes, de acuerdo a una investigación realizada por su persona

*Agosto del año 2014 empezó con dos jóvenes de 12 y 10 años... poco a poco a los tres meses se aumentó la tasa de las afectaciones... en cuatro meses subido a 62 pacientes, de esas 62, 43 eran graves y 19 fueron algo leve, 2015 aumentó más, ahí conocemos como la segunda etapa aumentando a 80 personas afectados y actualmente hemos llevado un número máximo de las personas afectadas... (López;2019)*

La situación de la comunidad de Alal a raíz de los afectados por el Crisis siknis, dejó la zona prácticamente en total abandono lo que a su vez significó que las actividades cotidianas como ir a la escuela y al campo a trabajar se convirtiera en una odisea para sus habitantes; María Isabel Flores en su testimonio comparte un poco desde su perspectiva la situación de esta comunidad, alegando lo siguiente:

*Miedo por contagio no tanto sino por la agresión, mucha gente fue golpeada por ellos entonces por eso es el temor ... lo que se hacía aquí en el municipio en coordinación con el gobierno municipal era abastecerles de alimentos porque la gente no podía salir al campo a buscar nada... (Flores;2019)*

Al referirse a la situación Elías López Sebastián, esto fue lo que añadió: Alal es un pueblo que no hay empleados o sea trabajadores de instituciones, la mayor parte son agricultores, trabajan en el campo... durante la afectación las familias no salen al campo a cultivar, a traer alimentos y todo (López;2019)

El mundo está poblado de espíritus y eso los ancestros lo han dicho. Por eso es que este tipo de abordaje debe ser a través del exorcismo, con la combinación de plantas medicinales, a través de oratorias, secretos, baños, sobados y otros métodos que permitan las expulsiones demoniacas. Es por eso que con la medicina occidental no se puede tratar.

*La gente de la comunidad y particularmente los ancianos creen que la montaña, los ríos y el espacio está poblado por diversos espíritus Liwa y Azamba (dioses del agua y la montaña respectivamente) y que, al violar las reglas comunitarias, existe un desequilibrio de la naturaleza, por ello estos espíritus provocan la enfermedad... (Patrón;2019)*

El dilema en conocer el porqué del Crisis siknis cae en la disparidad que existe entre saber si es producto de las practicas del ocultismo y la magia negra o bien si se trata de una especie de castigo por parte de la madre naturaleza en respuesta al uso irracional de sus recursos por parte de los seres humanos y su presencia en tierras pertenecientes a los espíritus milenarios; para aclarar un poco esta disyuntiva Timoteo Patrón en su testimonio brinda su opinión al respecto aduciendo que:

*Para mí personalmente pienso que las dos cosas son ciertas, cuando es un espíritu el que provoca esta enfermedad y en cambio cuando hay enfermedad colectiva de una comunidad entera, eso ya considero es producto de otra situación, entonces esa es la diferencia que se maneja; en este caso en Alal lo que se produjo fue una situación de toda la comunidad en una crisis colectiva producto de la magia negra. (Patrón;2019)*

La brujería puede afectar a cualquier persona de distinta edad, sin importar el género, sin embargo, en el caso del Crisis siknis puede atacar más a las mujeres jóvenes entre los 12 a 18 años (Dennis, 1981), esto podría estar relacionado a lo que describe Phill Denis,

donde describe que esto se da, porque los demonios se enamoran y toman posesión de las jóvenes para ser atormentadas, se cree que incluso existen atracciones sexuales. Aunque también ataca a jóvenes de sexo masculino y el número de afectados es menos.

Lo señalado anteriormente demuestra que la población mayoritariamente afectada son los jóvenes y esto es dado la vulnerabilidad a experimentar cosas nuevas como la práctica de la magia negra sin pensar en los efectos negativos que por consiguiente trae consigo pactar con este tipo de entes o espíritus demoniacos.

Esta es una enfermedad común que se presenta en las comunidades con frecuencia, no existe un período determinado de aparición, se presenta en distintos períodos del año, la comunidad prácticamente se paraliza cuando se dan estos sucesos, pues se involucran y solidarizan con los familiares de los afectados. Esto porque los afectados llegan a tener una fuerza descomunal, se necesitan a varios hombres para controlar a los jóvenes afectados.

María Isabel Flores continúa en su testimonio refiriéndose al papel que como Ministerio de Salud apoyados por el Gobierno regional lograron desempeñar trabajando de manera conjunta en la mitigación de las afectaciones del Crisis siknis en la comunidad de Alal misma que presentaba el mayor índice de casos, señalando que:

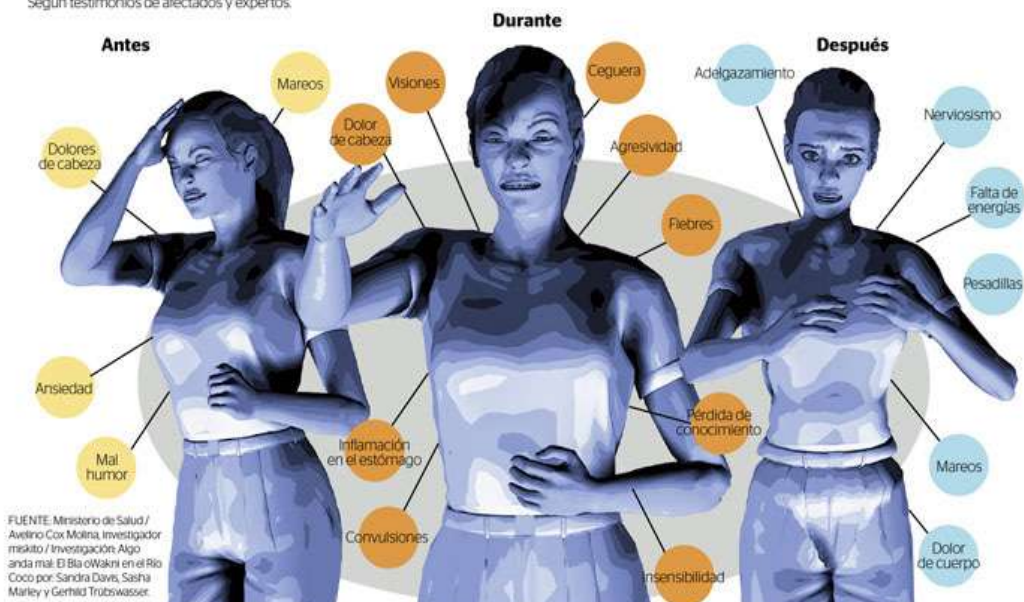
*En el primer momento que nosotros miramos que no se podía controlar a la gente sobre todo en Alal nosotros como MINSA lo que hicimos fue sacar a las personas de la tercera edad, niñas y embarazadas por el riesgo que los fueran a lastimar, a una zona de seguridad, moverlos de la comunidad, nos reforzó el gobierno regional con tres médicos naturales más y el médico de nosotros eran cuatro, pasaron quince días, en la comunidad asistiendo a las personas enfermas (Flores;2019)*

Con relación a los signos y síntomas ellos han visto los siguientes: algunos son agresivos, amenazan con machetes o cuchillos, gritan y silban, sufren de insomnio, fuerte dolor de cabeza, en ocasiones cambia la voz (voz ronca, si es mujer puede hablar con vos de hombre), alucinación, mencionan nombres de otras personas y después estas también se enferman.

María Isabel Flores describe un poco el comportamiento de los que padecen el Crisis siknis, añadiendo lo siguiente: Les da por seguir personas, a quererlos golpear, ataques como epilepsia... ellos se caen, la gente los detiene porque hacen fuerza y se quieren levantar para salir corriendo...(Flores;2019)

### Síntomas del grisi siknis

Según testimonios de afectados y expertos.





Timoteo Patrón señala algunos de los síntomas desde su percepción aduciendo que: Mareo, dolor de cabeza también la melancolía la persona se siente triste... durante tres días después produce esta enfermedad, es más bien es un trastorno psicológico (Patrón;2019)

En lo que respecta al tratamiento para contrarrestar los efectos del Crisis siknis en las personas que padecen esta enfermedad, destacan que: utilizamos plantas medicinales de distintas especies, sean cortezas de árboles, hojas de arbustos, bejucos, flores, raíces y plantitas con toda y sus raíces, por lo general son frescas, se cortan al momento que se va a usar. Al momento de la recolección se ponen en práctica algunos rituales que consiste en peticiones hacia la planta, pidiendo que interceda en la sanación del enfermo.

Al indagar un poco sobre cómo y dónde aprendió a curar el Crisis siknis Jorge Chacón Wilson alegó:

*Nuestros rituales, así como culturales... son nativos e históricamente inculcados y la mayor parte de los que practicamos estos rituales ancestrales somos escogidos... mi madre tuvo 9 hijos, pero yo no sabía que traía ese don... Y los rituales, quizás los hemos perdido porque lo que hoy practicamos yo mismo hago un análisis ya lo estoy combinando con un poquito de conocimiento en la ciencia médica. (Chacón;2019)*

Para la sanación de este problema de salud Jorge Chacón Wilson refiere que:

*Hay una planta que se ocupa bastante en baños de emergencia el zorrillo... es una de ellas; Agua florida, Azulillo, Ajos, Pimientas dulces, pimienta, limones incluso Tabaco son algunos de los insumos que solicito al MINSA para hacer estos baños de vapor que ayudan mucho a los afectados. (Chacón;2019)*

Lo anteriormente pone en evidencia que la mezcla de saberes tanto ancestrales como occidentales es fundamental para lograr contrarrestar los efectos del Crisis siknis o bien erradicar la enfermedad en su totalidad, aunque no se debe dejar pasar por alto la fe; es por ello que es de considerarse como un elemento importante para el desarrollo de estas líneas.

Una de nuestras informantes, María Isabel Flores manifestó lo siguiente:

*Tuvimos un acompañamiento con un grupo de pastores que habían venido de otro país, y ellos también quisieron apoyar con oraciones, de ahí ellos rescataron tres jóvenes los que estaban más mal, los trajeron acá a Bonanza y dieron su testimonio luego se los llevaron a Managua para que también allá dieran su testimonio y los jóvenes se curaron para siempre... (Flores;2019)*

Lidia Meza una de las mujeres afectadas cuenta un poco sobre su experiencia con el poder de la oración aduciendo que:

*A mí al comienzo me dio también yo pienso que fue provocado por otra persona para que me enfermara también, pero hubo un momento que yo recibí un don o una visión del señor y me ordenó que hiciera la curación, él me dio orden de que enseñara la palabra de Dios y orara por ellos y por lo que hace la gente y a través de la oración que yo hago la gente se recupera... (Meza;2019)*

En los casos del Crisis siknis que afecto a la comunidad de Alal, también se realizó este tipo de práctica para echar fuera al demonio, pero la experiencia fue que, a pesar de controlar a los afectados, después de la oración se quedaban quietos, y no se pudo sanar completamente. Solo se pudo observar que eran calmados.

## Conclusiones

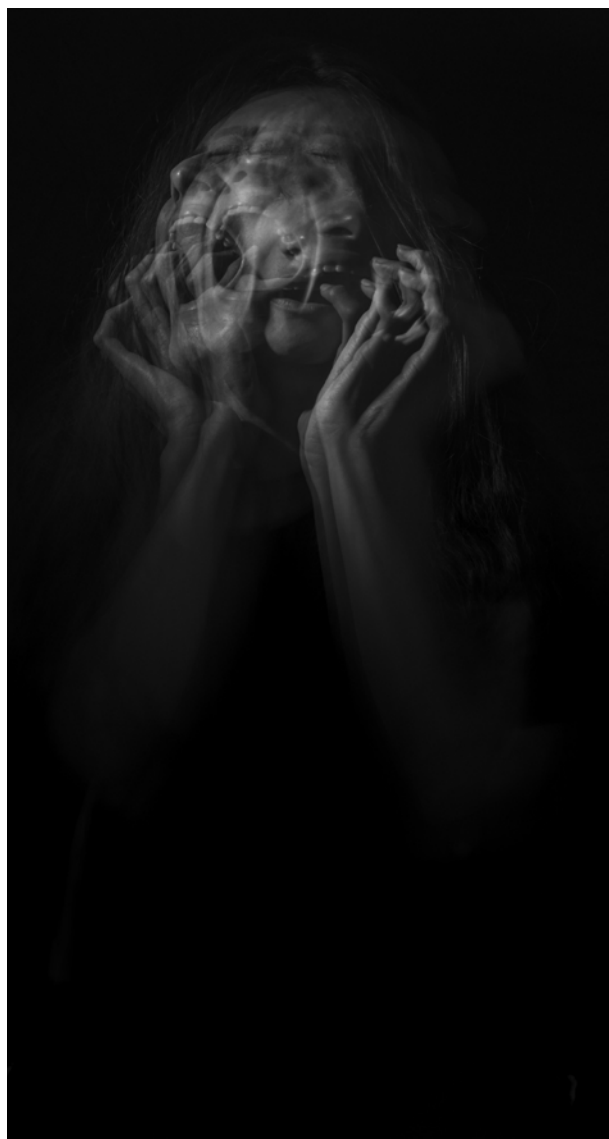
En la comunidad de Alal, el Crisis siknis es una realidad que los comunitarios han sido afectados en varias ocasiones por este mal. Los comunitarios mantienen sus tradiciones y creencias, los conocimientos que heredaron de sus antepasados con relación al mundo espiritual que mora en el entorno, en el medio ambiente, en el cosmos, las montañas, llanos, cerros, ríos, mares, lagunas. Distintos seres espirituales que pueden ocasionar desequilibrios en la salud de las personas. Sin embargo, hasta el momento se ha tratado de encontrar el balance de cuáles son las verdaderas causas por las que este mal aqueja a la población de este territorio.

En Alal consideran hasta el momento que este problema de salud, es originado por personas que practican magia negra o ciencias ocultas, se sabe que esta práctica les da poder para contactar y manipular distintos espíritus que están en todas partes, los que después toman posesión de las personas. Para resolver el problema de salud, la comunidad de Alal recurren a los médicos tradicionales y a las iglesias protestantes, cuando se presentan estos problemas en su comunidad, consideran que el sistema occidental no puede curar esta enfermedad más no dejan de entrelazarse los saberes de ambas ramas de la ciencia médica.

Tienen mucha fe y confianza en los médicos tradicionales y en las plantas medicinales que utilizan, así como también a los distintos rituales de sanación que se aplican a los enfermos, incluyendo rituales para la expulsión de los malos espíritus. Las distintas denominaciones religiosas por medio que tienen el don de sanación pueden controlar la enfermedad con oraciones, pero no curarlo en su totalidad el mal.

### Referencias bibliográficas

- CEPAL. (2014). Los Pueblos Indígenas de América Latina. Avances en el Último Decenio y Retos Pendientes para la Garantía de sus Derechos.
- Dennis, P. (2004). Las epidemias del Grisi siknis en la Costa Atlántica. I Foro Nacional sobre Grisi siknis realizado en la ciudad de Managua Nicaragua.
- URACCAN. (2006). Algo anda mal. El Bla o Wakni en el río Coco. RACCN: URACCAN.
- Vásquez, V. (2014). Grisi siknis es posesión de espíritus. Publicaciones la prensa de Nicaragua: <http://www.laprensa.com.ni/2014/09/14/suplemento/la-prensa-domingo/212039-grisi-siknis-es-posesion-de-espíritus>.
- Viteri, C. (2000): "Visión indígena del desarrollo en la Amazonía", Polis, 3, 2002.



### Relación de entrevistas

- Jorge Chacón Wilson (entrevista realizada el 18-09-19)
- María Isabel Flores Johnson (entrevista realizada el 18-09-19)
- Elías López Sebastián (entrevista realizada el 20-09-19)
- Timoteo Patrón (entrevista realizada el 21-09-19)
- Antonia Apellino (entrevista realizada el 21-09-19)
- Lidia Meza (entrevista realizada el 21-09-19)